

د قرآن نور

درویشتم جز - درس 226 : سورة الصافات - ايات 75 - 122

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ

وَلَقَدْ	نَادَيْنَا	نُوحَ	فَلَنِعْمَ	الْمُجِيبُونَ ﴿٧٥﴾
او البته ښه شکه	آواز راکړو مونږ له	نوح عليه سلام	پس البته خومره ښه دے	جواب ورکولو والا

وَنَجَّيْنَاهُ	وَأَهْلَهُ	مِنَ الْكُرْبِ	الْعَظِيمِ ﴿٧٦﴾
او خلاصه ورکړو مونږ هغه له	او د هغه کور والو له	د مصيبت نه	ډير لوټه -

وَجَعَلْنَا	ذُرِّيَّتَهُ	هُمُ	الْبَاقِينَ ﴿٧٧﴾
او کينودو مونږ	د هغه اولاد	هغه چه	باقی پاتې شوی وو -

وَتَرَكْنَا	عَلَيْهِ	فِي الْآخِرِينَ ﴿٧٨﴾
او باقی پاتې کړو مونږ	په هغه باندې (ذکر خير)	په وروسته راتلو والو کښې -

سَلَّمَ	عَلَى نُوحٍ	فِي الْعَالَمِينَ ﴿٧٩﴾
سلام دے	په نوح عليه سلام باندې	په ټولو جهان والو کښې -

إِنَّا	كَذَّبِكَ	نَجَزِي	الْمُحْسِنِينَ ﴿٨٠﴾
ښه شکه مونږ	هم دغه شان	مونږ بدله ورکوو	احسان کولو والو له -

د قرآن نور

درويشتم جز - درس 226 : سورة الصافات - ايات 75 - 122

﴿٨١﴾	مِنْ عِبَادِنَا	إِنَّهُ
چه مومنان دى -	خمونږ د بنديانو نه وو	بے شکه هغه

﴿٨٢﴾	أَغْرَقْنَا	ثُمَّ
دويم -	غرق کړل مونږ	بيا

﴿٨٣﴾	مِنْ شَيْعَتِهِ	وَإِنَّ
البتة ابراهيم وو -	د هغه د ډلې نه	او بے شکه

﴿٨٤﴾	بِقَلْبٍ	رَبِّهِ	جَاءَ	إِذْ
سلامت -	سره د ذرې	خپل رب طرفته	هغه راغ	چه کله

﴿٨٥﴾	مَاذَا	وَقَوْمِهِ	لِأَبِيهِ	قَالَ	إِذْ
تاسو عبادت کوئ -	د چا	او خپل قوم ته	خپل پلار ته	هغه اووئيل	چه کله

﴿٨٦﴾	أَلِلَّهِ	دُونَ	ءَالِهَةً	أَتِفُكًا
تاسو غواړئ -	د الله نه	سوائے	معبودانو	آيا د دروغو

﴿٨٧﴾	ظَنُّكُمْ	فَمَا
د رب العالمين په باره کينې -	گمان ستاسو	نوخه دے

د قرآن نور

دروېشتم جز - درس 226 : سورة الصافات - ايات 75 - 122

فَنظَرَ	نَظْرَةً	فِي النَّجُومِ ﴿٨٨﴾
نو هغه اوکتل	يو نظر	ستورو ته -

فَقَالَ	إِنِّي	سَقِيمٌ ﴿٨٩﴾
نو هغه اووئيل	بې شکه څه	بیمار یم / نا جوړه یم -

فَتَوَلَّوْا	عَنْهُ	مُدْبِرِينَ ﴿٩٠﴾
نو هغوی اوگرځیدل	د هغه نه	په شا باند -

فَرَاغٌ	إِلَىٰ آلِهِمْ	فَقَالَ	أَلَا	تَأْكُلُونَ ﴿٩١﴾
نو هغه په پته لارو/ ولاړه	طرفته د هغوی د الاهانو	بیا هغه اووئيل	آیا نه	تاسو خورئ -

مَا	لَكُمْ	لَا تَنْطِقُونَ ﴿٩٢﴾
څه دی	ستاسو دپاره	چه تاسو خبری نه کوئ -

فَرَاغٌ	عَلَيْهِمْ	صَرِيًّا	بِالْيَمِينِ ﴿٩٣﴾
بیا هغه لارو/ ولاړو	په هغوی باند	په وهلو	د بنی لاس سره/د راسته لاس سره -

فَأَقْبَلُوا	إِلَيْهِ	يَرْفُونَ ﴿٩٤﴾
نو هغوی متوجه شول	طرفته د هغه	په تیزه منډه -

د قرآن نور

درویشتم جز - درس 226 : سورة الصافات - ايات 75 - 122

قَالَ	أَتَعْبُدُونَ	مَا	تَنْحِتُونَ ﴿٩٥﴾
هغه اووئیل	آیا تاسو عبادت کوئ	د هغوی چه	تاسو تراشئ -

وَاللَّهُ	خَلَقَكُمْ	وَمَا	تَعْمَلُونَ ﴿٩٦﴾
او الله تعالى	پیدا کړی یی تاسو	او هغه چه	تاسو عمل کوئ -

قَالُوا	أَبْنَاؤُا	لَهُ	بُنْيَانًا	فَالْقُوَّةُ
هغوی اووئیل	جوړ کړئ	د ده دپاره	یو عمارت	بیا اوغورزوئ دئ
فِي الْجَحِيمِ ﴿٩٧﴾				
په لمبه شوی اور کبئ -				

فَارَادُوا	بِهِ	كَيْدًا	فَجَعَلْنَاهُمْ	الْأَسْفَلِينَ ﴿٩٨﴾
نو هغوی اراده اوکړه	سره د هغه	د چال چلولو	نو کړل مونږ هغوی	د ټولو نه لاند -

وَقَالَ	إِنِّي	ذَاهِبٌ	إِلَىٰ رَبِّي	سَيِّئِدِينَ ﴿٩٩﴾
هغوی اووئیل	په شکه څه	تلو والا يم	طرفته د خپل رب	ډیر ذر به هغه ځما رهنمائی اوکړی -

رَبِّ	هَبْ	لِي	مِنَ الصَّالِحِينَ ﴿١٠٠﴾
اے ځما ربه!	راکړه	ماله	د صالحانو نه -

د قرآن نور

درویشتم جز - درس 226 : سورة الصافات - ايات 75 - 122

فَبَشِّرْهُ	بِغُلَامٍ	حَلِيمٍ ﴿١٠١﴾
نو خوشخبری ورکړه مونږ هغه له	د یو هلک	بردبار -

فَلَمَّا	بَلَغَ	مَعَهُ	السَّعْيَ	قَالَ	يَبْنِيَّ
بیا چه کله	هغه اورسیدو	سرہ د هغه	د منډے (عمر ته)	هغه اووئیل	اے خُما بچورگیه!
إِنِّي	أَرَى	فِي الْمَنَامِ	أَنِّي	أَذْبَحُكَ	فَأَنْظُرُ
بے شکہ ما	مالیدلے دی	په خوب کسب	چه بے شکہ خه	خه ذبح کوم تا	پس اوکوره
مَاذَا	تَرَى ۚ	قَالَ	يَأْتِي	أَفْعَلُ	مَا
خه ده	رائے ستا / رایہ ستا	هغه اووئیل	اے خُما بابا جانہ!	تاسو اوکړئ	د خه چه
تُؤْمَرُ ۚ	سَتَجِدُنِي	إِنْ	شَاءَ	اللَّهُ	
تاسو له حکم درکړے شوے دے	ډیر ذر به تاسو بیامومئ ما	که چرے	اوغواړی	الله تعالی	
مِنَ الصَّابِرِينَ ﴿١٠٢﴾					
د صبر کولو والو نه -					

فَلَمَّا	أَسْلَمَا	وَتَلَّهُ	لِلْجَبِينِ ﴿١٠٣﴾
بیا چه کله	هغوی دوانړه مطیع شول / حکم ئی اومنو	او هغه ځملوو هغه	په تندۍ بانډ -

د قرآن نور

درویشتم جز - درس 226 : سورة الصافات - ايات 75 - 122

وَنَدَيْتَهُ	أَنْ	يَا اِبْرَاهِيمَ ﴿١٠٤﴾
او آواز ورکړو مونږ هغه له	چه	اے ابراهيم ! -

قَدْ	صَدَقْتَ	الرُّءْيَا	إِنَّا	كَذَلِكَ	نَجْزِي
یقیناً	رشتيا بنکاره کړو تا	خوب	بے شکه مونږ	هم دغه شان	مونږ بدله ورکوؤ
الْمُحْسِنِينَ ﴿١٠٥﴾					
محسنين له -					

إِنَّ	هَذَا	لَهُوَ	الْبَلَاؤُ	الْمَبِينُ ﴿١٠٦﴾
بے شکه	دا	البته هغه	آزمائش وو	بنکاره -

وَقَدَيْتَهُ	بِذْبِحِ	عَظِيمِ ﴿١٠٧﴾
او فديه ورکړه مونږ د هغه	سره ديوه قربانئ	ډيرمه لوئ -

وَتَرَكْنَا	عَلَيْهِ	فِي الْآخِرِينَ ﴿١٠٨﴾
او باقی پاته کړو مونږ	په هغه باند (ذکر خير)	په وروسته راتلو والو کښن -

سَلَّمَ	عَلَىٰ اِبْرَاهِيمَ ﴿١٠٩﴾
سلام دے	په ابراهيم عليه سلام باند -

د قرآن نور

درويشتم جز - درس 226 : سورة الصافات - ايات 75 - 122

كذالك	نَجْزِي	الْمُحْسِنِينَ ﴿١١٠﴾
هم دغه شان	مونږ بدله وركوؤ	احسان كولو والو له -

إِنَّهُ	مِنْ عِبَادِنَا	الْمُؤْمِنِينَ ﴿١١١﴾
بے شكه هغه	ځمونږ د بنديانو نه وو	چه مومنان دي

وَبَشِّرْنَهُ	يَاسْحَاقَ	نَبِيًّا	مِّنَ الصَّالِحِينَ ﴿١١٢﴾
او خوشخبري وركړه مونږ هغه له	د اسحاق عليه سلام	يو نبى وو	د صالحانو نه -

وَبَرَكْنَا	عَلَيْهِ	وَعَلَىٰ إِسْحَاقَ ۗ	وَمِن ذُرِّيَّتِهِمَا
او برکت نازل كړو مونږ	په هغه باند	او په اسحاق عليه سلام باند	او د هغوى د دوانږو د اولاد نه چه
مُحْسِنٌ	وظالم	لنفسه	مبين ﴿١١٣﴾
څوك محسن دى	او څوك ظالم دى	د خپل نفس دپاره	په بنكاره -

وَلَقَدْ	مَنَّا	عَلَىٰ مُوسَىٰ	وَهَارُونَ ﴿١١٤﴾
او البته بے شكه	احسان او كړو مونږ	په موسى عليه سلام باند	او په هارون عليه سلام باند -

وَنَجَّيْنَاهُمَا	وَقَوْمَهُمَا	مِنَ الْكُرْبِ	الْعَظِيمِ ﴿١١٥﴾
او نجات وركړو مونږ هغوى دوانږو له	او د هغوى دوانږو قوم له	د مصيبت نه	ډير لوئ -

د قرآن نور

درويشتم جز - درس 226 : سورة الصافات - ايات 75 - 122

وَنَصَرْنَهُمْ	فَكَانُوا	هُمْ	الْغَالِبِينَ ﴿١١٦﴾
او مدد اوکړو مونږ د هغوی	بيا شول هغوی	هم هغوی	غالب -

وَأَتَيْنَهُمَا	الْكِتَابَ	الْمُسْتَقِيمَ ﴿١١٧﴾	
او ورکړو مونږ هغوی دوانږو له	کتاب	واضح / روښانه -	

وَهَدَيْنَهُمَا	الصِّرَاطَ	الْمُسْتَقِيمَ ﴿١١٨﴾	
او هدايت ورکړو مونږ هغوی دوانږو له	د لارے	نیغ / سیدا -	

وَتَرَكْنَا	عَلَيْهِمَا	فِي الْآخِرِينَ ﴿١١٩﴾	
او باقي پاته کړو مونږ	په هغوی دوانږو باند (ذکر خیر)	په وروسته راتلو والو کښ -	

سَلَّمَ	عَلَىٰ مُوسَىٰ	وَهَارُونَ ﴿١٢٠﴾	
سلام د وی	په موسی علیه سلام باند	او هارون علیه سلام باند -	

إِنَّا	كَذَّابِكْ	نَجْزِي	الْمُحْسِنِينَ ﴿١٢١﴾
یقیناً مونږ	هم دغه شان	مونږ جزا ورکوو	محسنین له -

إِنَّهُمْ	مِنْ عِبَادِنَا	الْمُؤْمِنِينَ ﴿١٢٢﴾	
په شکه هغوی دوانږه	ځمونږ د بندیانو نه وو	چه مومنان دی -	